



DOLCEVITA

STOSA
CUCINE

STOSA

UNA FAMIGLIA ITALIANA. 50 ANNI DI STORIA E UNA SOLA GRANDE PASSIONE: LA CUCINA.

DA 50 ANNI PRODUCIAMO SOLO CUCINE, CREATE E PRODOTTE PER MIGLIORARE LA VITA DI CHI, OGNI GIORNO, VIVE NELLO SPAZIO PIÙ CONVIVIALE DELLA CASA. PROGETTIAMO E REALIZZIAMO ESCLUSIVAMENTE IN ITALIA PRODOTTI ECCELLENTI NELLA QUALITÀ, REALMENTE SOSTENIBILI PER OGNI FAMIGLIA ITALIANA E PER I GIOVANI. ECCO PERCHÉ UNA CUCINA STOSA NASCE DA VALORI AUTENTICI COME IMPEGNO, ONESTÀ, RISPETTO E ORIGINALITÀ. IN ITALIA E IN OLTRE 40 PAESI NEL MONDO, CON UN MERCATO IN COSTANTE ESPANSIONE. IMPEGNO PER DARE IL MEGLIO DI NOI ATTRAVERSO OGNI SINGOLA CUCINA, DIRETTAMENTE A CASA TUA. ONESTÀ PER TRASFORMARE I NOSTRI PROGETTI IN SPAZI DI VITA DAVVERO SOSTENIBILI. RISPETTO PER LA NATURA CHE CI CIRCONDA E PER TUTTA LA FILIERA PRODUTTIVA. ORIGINALITÀ PER ESSERE SEMPRE PIÙ COMPETITIVI NELL'INNOVAZIONE TECNOLOGICA E FUNZIONALE. È COSÌ CHE OGNI GIORNO COSTRUIAMO LE NOSTRE CUCINE. PENSANDO A TE.

STOSA, AN ITALIAN FAMILY. 50 YEARS OF HISTORY AND ONE GREAT PASSION: KITCHENS.

FOR 50 YEARS WE'VE BEEN PRODUCING ONLY KITCHENS, DESIGNED AND BUILT FOR THOSE WHO ENJOY SPENDING TIME IN THE MOST WELCOMING ROOM IN THE HOME. OUR PRODUCTS, DESIGNED AND MADE ENTIRELY IN ITALY, STAND OUT FOR THEIR QUALITY YET ARE AFFORDABLE FOR ITALIAN FAMILIES AND YOUNG PEOPLE. BECAUSE A STOSA KITCHEN IS BASED ON AUTHENTIC VALUES LIKE COMMITMENT, HONESTY, RESPECT AND ORIGINALITY - IN ITALY AND A 40 OTHER COUNTRIES WORLDWIDE, WITH A CONSTANTLY GROWING MARKET. COMMITMENT TO OFFER OUR BEST IN EVERY SINGLE KITCHEN, DIRECTLY IN YOUR OWN HOME. HONESTY TO TURN OUR DESIGNS INTO TRULY SUSTAINABLE LIVING AREAS. RESPECT FOR THE NATURE SURROUNDING US AND FOR THE WHOLE PRODUCTION CHAIN. ORIGINALITY TO BE MORE AND MORE COMPETITIVE IN REGARDS TECHNOLOGICAL AND PRACTICAL INNOVATION. THAT'S HOW WE BUILD OUR KITCHENS EVERY DAY. THINKING OF YOU.

STOSA, ИТАЛЬЯНСКАЯ СЕМЬЯ. 50 ЛЕТ ИСТОРИИ И ТОЛЬКО ОДНО БОЛЬШОЕ ПРИСТРАСТИЕ – КУХНЯ.

ВОТ УЖЕ 50 ЛЕТ МЫ ПРОИЗВОДИМ ТОЛЬКО КУХНИ, СОЗДАВАЕМЫЕ И ВЫПУСКАЕМЫЕ ДЛЯ УЛУЧШЕНИЯ ЖИЗНИ ТЕХ, КТО КАЖДЫЙ ДЕНЬ ПРОВОДИТ МНОГО ВРЕМЕНИ В САМОМ ПОПУЛЯРНОМ МЕСТЕ ДОМА. МЫ ПРОЕКТИРУЕМ И ПРОИЗВОДИМ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО В ИТАЛИИ ПРЕВОСХОДНЫЕ ПО КАЧЕСТВУ ИЗДЕЛИЯ, ДЕЙСТВИТЕЛЬНО, ПРИЕМЛЕМЫЕ ДЛЯ ЛЮБОЙ СЕМЬИ И ДЛЯ МОЛОДЕЖИ. ВОТ ПОЧЕМУ КУХНЯ STOSA РОЖДАЕТСЯ ОТ НАСТОЯЩИХ ЦЕННОСТЕЙ, ТАКИХ КАК СТАРАТЕЛЬНОСТЬ, ЧЕСТНОСТЬ, БЕРЕЖНОЕ ОТНОШЕНИЕ К ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ И ОРИГИНАЛЬНОСТЬ. В ИТАЛИИ И В БОЛЕЕ ЧЕМ 40 СТРАНАХ МИРА, С ПОСТОЯННО РАСТУЩИМ РЫНКОМ. СТАРАТЕЛЬНОСТЬ, ЧТОБЫ ДАТЬ ЛУЧШЕЕ, ЧТО МЫ МОЖЕМ ПРЕДЛОЖИТЬ ПОСРЕДСТВОМ КАЖДОЙ КУХНИ НЕПОСРЕДСТВЕННО ВАШЕМУ ДОМУ. ЧЕСТНОСТЬ, ЧТОБЫ ВОПЛОТИТЬ НАШИ ПРОЕКТЫ В ДЕЙСТВИТЕЛЬНО ПРИЕМЛЕМОЕ ЖИЛОЕ ПРОСТРАНСТВО. БЕРЕЖНОЕ ОТНОШЕНИЕ К ОКРУЖАЮЩЕЙ НАС ПРИРОДЕ И КО ВСЕЙ ПРОИЗВОДСТВЕННОЙ ЦЕПЧКЕ. ОРИГИНАЛЬНОСТЬ, ЧТОБЫ БЫТЬ ВСЕ БОЛЕЕ КОНКУРЕНТОСПОСОБНЫМИ В ИННОВАЦИОННОЙ И ФУНКЦИОНАЛЬНОЙ ТЕХНОЛОГИИ. ВОТ ТАК КАЖДЫЙ ДЕНЬ МЫ И СОЗДАЕМ НАШИ КУХНИ. ДУМАЯ О ВАС.

DOLCEVITA

LA BELLEZZA E L'ARMONIA DELLA TRADIZIONE, LA RICERCA E LA QUALITÀ DI COSE FATTE CON CURA: AMIAMO CIRCONDARCI DI ELEGANZA E RAFFINATEZZA NEL LUOGO DEDICATO ALLA CONVIVIALITÀ. DOLCEVITA NON È SOLO LA CUCINA DEI DESIDERI, BELLA E SOLIDA MA' ANCHE UNO STILE DI VITA FATTO DI VALORI CHE DURANO NEL TEMPO.

THE BEAUTY AND HARMONY OF TRADITION, THE QUALITY AND QUEST FOR THINGS MADE WITH CARE: WE LOVE TO SURROUND OURSELVES WITH ELEGANCE AND REFINEMENT IN THE PLACE DESIGNATED FOR BEING TOGETHER. DOLCEVITA ISN'T JUST THE KITCHEN OF YOUR DREAMS, BEAUTIFUL AND SOLID; IT'S ALSO A WAY OF LIFE MADE OF VALUES THAT LAST OVERTIME.

КРАСОТА И ГАРМОНИЯ ТРАДИЦИИ, ПОИСК И КАЧЕСТВО ВЕЩЕЙ, СДЕЛАННЫХ С ЛЮБОВЬЮ И СТАРАНИЕМ: НАМ НРАВИТСЯ ОКРУЖАТЬ СЕБЯ ЭЛЕГАНТНОЙ И ИЗЫСКАННОЙ ОБСТАНОВКОЙ ТАМ, ГДЕ МЫ ПРОВОДИМ МНОГО ВРЕМЕНИ В КРУГУ СЕМЬИ ИЛИ ДРУЗЕЙ. DOLCEVITA – ЭТО НЕ ТОЛЬКО КУХНЯ ЖЕЛАНИЙ, КРАСИВАЯ И ОСНОВАТЕЛЬНАЯ, НО И СТИЛЬ ЖИЗНИ, СОСТОЯЩИЙ ИЗ ЦЕННОСТЕЙ, КОТОРЫЕ НЕПОДВЛАСТНЫ ВРЕМЕНИ.

LUSSUOSA ISPIRAZIONE LUXORIOUS INSPIRATION РОСКОШНОЕ ВДОХНОВЕНИЕ

scino senza tempo

IL PROGETTO DOLCEVITA CREA AMBIENTI UNICI, RICCHI DI FASCINO, DI STORIA E DI POESIA E SUPERA LE MODE PER CREARE UNO STILE DI GRANDE CARATTERE E PERSONALITÀ. PER ARREDARE I LUOGHI DEL VIVERE CONTEMPORANEO.

THE DOLCEVITA PROJECT CREATES UNIQUE ENVIRONMENTS, WHICH WITH CHARM, HISTORY AND POETRY SURPASS THE TRENDS TO CREATE A STYLE WITH GREAT CHARACTER AND PERSONALITY TO FURNISH THE PLACES OF CONTEMPORARY LIVING.

ПРОЕКТ DOLCEVITA СОЗДАЕТ УНИКАЛЬНЫЕ ИНТЕРЬЕРЫ, НАПОЛНЕННЫЕ ОЧАРОВАНИЕМ, ИСТОРИЕЙ И ПОЭЗИЕЙ, ОН УСТРЕМЛЕН К СОЗДАНИЮ ХАРАКТЕРНОЙ СТИЛИСТИКИ С ЯРКО ВЫРАЖЕННОЙ ИНДИВИДУАЛЬНОСТЬЮ, К СОЗДАНИЮ СОВРЕМЕННОЙ ПО СТИЛЮ ЖИЗНИ СРЕДЫ.

FASCINO DI MOMENTI UNICI
THE CHARM OF UNIQUE MOMENTS
ОЧАРОВАНИЕ УНИКАЛЬНЫХ МОМЕНТОВ

DOLCEVITA

Dolcevita Noce con filo oro è importante, solida e piena di calore: dedicata a chi ama i momenti trascorsi in casa, ricevere gli amici, stare in famiglia con stile. pensata per chi sa guardare al valore aggiunto delle cose.

Dolcevita Walnut with gold line is important, solid and full of warmth: it is dedicated to those that love spending time at home, receiving friends, being together with the family with style. It is conceived for those who recognise the added value of things.

Dolcevita в ореховой отделке с золотой патиной – основательная, солидная и наполненная теплом кухня: предназначена для тех, кто ценит время, проводимое дома, кому нравится принимать друзей, находиться с семьей в стильной обстановке. Эта кухня задумана для тех, кто способен ценить достойные вещи.



perla e noce





Variante Perla sempre impreziosita dai decori a filo oro: una chiara evocazione neoclassica resa ancora più preziosa dalle maniglie a pomolo con luminosi Swarovski.

Pearl variant always embellished by gold line decorations: clearly harking back to neoclassical times, made even more precious by knob handles with bright Swarovski crystals.

Модель Жемчужина также украшена декором с золотой патиной: решительное обращение к неоклассике, которая приобретает еще большую ценность благодаря круглым ручкам с переливающимися кристаллами Swarovsky.

perla e noce





DOLCEVITA





Romantica in ogni dettaglio: i pensili sono alleggeriti dalle ante in vetro "effetto acqua". Il tocco di lusso: la maniglia preziosa con Swarosky.

Romantic down to the last detail: the wall units are lightened up by the "water effect" glass doors. A touch of luxury: the precious handle with Swarovski crystals.

Романтика в каждой детали: навесные элементы облегчены стеклянными дверцами с «эффектом воды». Еще один роскошный штрих – ручка, украшенная кристаллами Swarosky.

perla e noce
DOLCEVITA





Colonne con forno inserito dalle forme morbide e dai decori naturali che ornano zoccolo e cornice: un elemento importante ideale anche nelle zone di passaggio.

Soft-edged columns with built in oven with natural decorations that ornate the toe-kick and frame: an important ideal element even in areas where people pass through.

Высокие шкафы со встроенной печью, отличающиеся мягкими формами и натуральными декоративными элементами, которые украшают цоколь и карниз -важный элемент, идеальный также и для проходных зон.

*perla
e noce*

Belle fuori, attrezzate dentro: le colonne hanno il gruppo di accessori estraibili in metallo color champagne, in abbinamento al gusto della composizione e con piccole sponde interne in vetro.

Beautiful on the outside, equipped on the inside: the columns have pull-out, champagne coloured accessory unit to match the taste of the composition, with small glass panels on the inside.

Красивые снаружи, оборудованные внутри: высокие шкафы имеют ряд выдвижных металлических аксессуаров цвета шампанского, сочетающихся со вкусом композиции и с небольшими внутренними стенками из стекла.

perla e noce
DOLCEVITA



DOLCEVITA

PROPRIO COME UNA VOLTA: SI ISPIRA ALLE CASE DI UN TEMPO, RUSTICHE MA RAFFINATE, ARREDATE PER RICEVERE, PER LA CONVIVIALIT' E RICCHE DI RICORDI. UNA CUCINA NATA PER STARE IN FAMIGLIA, PER ESSERE USATA OGNI GIORNO, CHE FA SPAZIO A UN MONDO DI NATURALE ELEGANZA.

JUST LIKE IT USED TO BE: INSPIRED BY THE HOUSES OF DAYS GONE BY, RUSTIC BUT REFINED, FURNISHED TO RECEIVE, SPEND TIME TOGETHER AND RICH WITH MEMORIES. A KITCHEN BORN TO SPEND TIME WITH THE FAMILY, TO BE USED EACH DAY, THAT MAKES SPACE FOR A WORLD OF NATURAL ELEGANCE.

ИМЕННО ТАК, КАК БЫЛО КОГДА-ТО: РЕШЕНИЕ ПОДСКАЗАНО ТРАДИЦИЕЙ, КАК ЭТО БЫЛО КОГДА-ТО В ДЕРЕВЕНСКИХ ДОМАХ, НЕ ЛИШЕННЫХ СВОЕЙ ОСОБОЙ ИЗЫСКАННОСТИ, ОБСТАВЛЕННЫХ ДЛЯ ПРИЕМА ГОСТЕЙ, ДЛЯ СОВМЕСТНЫХ ТРАПЕЗ В КРУГУ СЕМЬИ И ДРУЗЕЙ, БОГАТЫХ ВОСПОМИНАНИЯМИ. КУХНЯ, СОЗДАННАЯ ДЛЯ СЕМЬИ, ДЛЯ ЕЖЕДНЕВНОГО ЕЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, ОТЛИЧАЕТСЯ ЕСТЕСТВЕННОЙ ЭЛЕГАНТНОСТЬЮ.

LESSICO FAMILIARE
FAMILY TALK
СЕМЕЙНЫЙ ЛЕКСИКОН
DOLCEVITA

La finitura in Noce filo oro veste la cucina di una calda magia e interpreta la tradizione artigianale del bel mobile italiano, fatto con cura, solido e durevole nel tempo. Il progetto versatile di ogni composizione si adatta in maniera intelligente alle esigenze di vita tutte contemporanee.

The gold line Walnut finish dresses the kitchen in warm magic and interprets the artisanal tradition of beautiful Italian furniture made with care, solid and enduring over time. A versatile design of every composition adapts intelligently to the totally contemporary needs of life.

Ореховая отделка с золотой патиной облачает кухню в покровы теплой магии и интерпретирует традицию красивой и добротной итальянской мебели, сделанной очень старательно, отличающейся основательностью и долговечностью. Гибкий проект каждой композиции умело адаптируется к любым требованиям современной жизни.



noce e oro

noce e oro





Elemento zona fuochi sporgente, delimitato da colonnine decorate a filo oro: un gioco di volumi che movimentata la composizione creando differenti profondità.

Element overhanging the stove, outlined by gold line decorated columns - a play of volumes that shakes up the composition creating various depths.

Выступающий элемент зоны, включающей кухонную плиту, ограничивается высокими шкафами, декорированными золотой патиной: игра объемов, которая придает динамику всей композиции, создавая различные измерения глубины.



noce e oro
noce e oro









Le decorazioni a filo oro che incorniciano tutta la composizione donano leggerezza e luminosità. Nel segno di un nuovo lusso.

The gold line decorations that frame the entire composition bestow lightness and luminosity. In the sign of new luxury.

Декоративные элементы с золотой патиной, которые обрамляют всю композицию, придают ей легкость и блеск. В знак нового величия.



AMBIENTAZIONI CHE RIFLETTONO LO STILE E IL GUSTO RICERCATO DELLE COSE DAL SAPORE PREZIOSO. RISPESCHIANO IL CARATTERE DELLE PERSONE CHE LE VIVONO E CHE CERCANO IL MEGLIO: PICCOLI OGGETTI, DETTAGLI ISPIRATI ALLA TRADIZIONE. QUADRI ALLE PARETI CHE INTRODUCONO AL CUORE DELLA CASA. LA CUCINA È DOLCEVITA. ACCOGLIENTE, ELEGANTE, PERFETTA IN OGNI CONTESTO.

SETTINGS THAT REFLECT THE REFINED STYLE AND TASTE OF ITEMS WITH A TOUCH OF CLASS. THEY REFLECT THE CHARACTER OF THE PEOPLE WHO LIVE THERE AND WHO ALWAYS SEEK THE BEST. SMALL ITEMS, DETAILS INSPIRED BY TRADITION. PICTURES ON THE WALLS THAT INTRODUCE YOU TO THE CENTRE OF THE HOME. THE KITCHEN IS DOLCEVITA. WELCOMING, ELEGANT, PERFECT IN EVERY SETTING.

ОБСТАНОВКА, ПОДЧЕРКИВАЮЩАЯ ИЗЫСКАННОСТЬ СТИЛЯ И КРАСОТУ ЦЕННЫХ ВЕЩЕЙ. ОТРАЖАЕТ ХАРАКТЕР ЛЮДЕЙ, ЖИВУЩИХ ЗДЕСЬ И ЖЕЛАЮЩИХ ДЛЯ СЕБЯ ЛУЧШЕГО: НЕБОЛЬШИЕ ПРЕДМЕТЫ ИНТЕРЬЕРА, ДЕТАЛИ В ТРАДИЦИОННОМ СТИЛЕ, КАРТИНЫ НА СТЕНАХ, КОТОРЫЕ ВЕДУТ В СЕРДЦЕ ДОМА. УЮТНАЯ И ЭЛЕГАНТНАЯ КУХНЯ DOLCEVITA ОТЛИЧНО ВПИСЫВАЕТСЯ В ЛЮБОЙ ИНТЕРЬЕР.

LUSSUOSA ISPIRAZIONE
LUXURIOUS INSPIRATION
РОСКОШНОЕ ВДОХНОВЕНИЕ
DOLCEVITA



Nicchia a giorno che completa i fianchi dell'isola, alleggerisce i volumi e dona un tocco di romanticismo alla composizione.

Lo spazio interno dei pensili e degli elementi è gestito alla perfezione: ogni cosa al suo posto per avere tutto in ordine. Le ante a vetro "effetto acqua" lasciano intravedere le cose preziose da esporre.

Open niche that completes the sides of the island, lightens up the volumes and gives a touch of Romanticism to the composition.

The space inside the wall units and other elements is managed to perfection: everything is in its place, so that everything is in order. The "water effect" glass doors give a peek of precious things to display.

Открытая ниша, которая завершает боковины острова, облегчает объемы и придает композиции черты романтизма.

Внутреннее пространство навесных элементов организовано превосходным образом: каждая вещь лежит на своем месте, чтобы все находилось в полном порядке. Стекланные фасады с «эффектом воды» позволяют увидеть все ценные вещи, которые выставлены за ними.

Uno stile intramontabile.
A timeless style.
Непреходящий стиль.

Bianco e oro



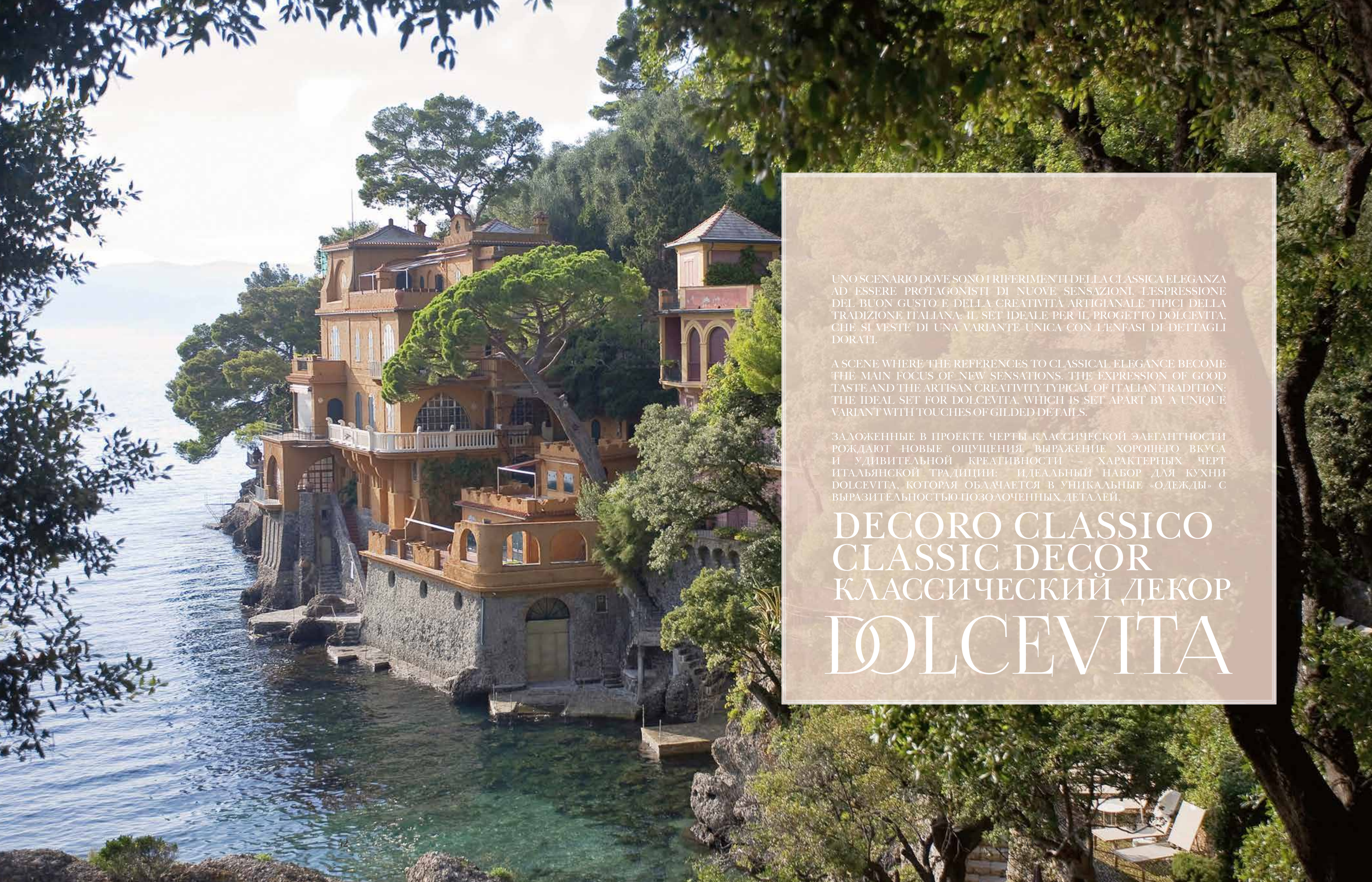


Gruppo colonne attrezzate e predisposte per accogliere gli elettrodomestici: ogni elemento è funzionale ed è dedicato a chi ama cucinare davvero.

Column unit equipped and designed to house electronic appliances: each element is functional and dedicated to those who truly love to cook.

Ряд высоких шкафов оборудованы и предусмотрены для размещения и хранения в них электробытовой техники: каждый элемент функционален и предназначен для тех, кто действительно любит готовить.

bianco e oro
bianco e oro
DOLCEVITA



UNO SCENARIO DOVE SONO I RIFERIMENTI DELLA CLASSICA ELEGANZA AD ESSERE PROTAGONISTI DI NUOVE SENSAZIONI. L'ESPRESSIONE DEL BUON GUSTO E DELLA CREATIVITÀ ARTIGIANALE TIPICI DELLA TRADIZIONE ITALIANA: IL SET IDEALE PER IL PROGETTO DOLCEVITA, CHE SI VESTE DI UNA VARIANTE UNICA CON L'ENFASI DI DETTAGLI DORATI.

A SCENE WHERE THE REFERENCES TO CLASSICAL ELEGANCE BECOME THE MAIN FOCUS OF NEW SENSATIONS. THE EXPRESSION OF GOOD TASTE AND THE ARTISAN CREATIVITY TYPICAL OF ITALIAN TRADITION: THE IDEAL SET FOR DOLCEVITA, WHICH IS SET APART BY A UNIQUE VARIANT WITH TOUCHES OF GILDED DETAILS.

ЗАЛОЖЕННЫЕ В ПРОЕКТЕ ЧЕРТЫ КЛАССИЧЕСКОЙ ЭЛЕГАНТНОСТИ РОЖДАЮТ НОВЫЕ ОЩУЩЕНИЯ. ВЫРАЖЕНИЕ ХОРОШЕГО ВКУСА И УДИВИТЕЛЬНОЙ КРЕАТИВНОСТИ – ХАРАКТЕРНЫХ ЧЕРТ ИТАЛЬЯНСКОЙ ТРАДИЦИИ: ИДЕАЛЬНЫЙ НАБОР ДЛЯ КУХНИ DOLCEVITA, КОТОРАЯ ОБЛАЧАЕТСЯ В УНИКАЛЬНЫЕ «ОДЕЖДЫ» С ВЫРАЗИТЕЛЬНОСТЬЮ ПОЗОЛОЧЕННЫХ ДЕТАЛЕЙ.

DECORO CLASSICO CLASSIC DECOR КЛАССИЧЕСКИЙ ДЕКОР DOLCEVITA

Ci sono momenti speciali da condividere con le persone importanti, istanti di festa da rivivere con piacere in cui sono le sensazioni vissute e le atmosfere a lasciare il segno. Le stesse che si ritrovano nella splendida cucina Dolcevita, in cui l'intensità e la preziosità del tratto filo oro si unisce alla laccatura avorio, esaltando l'autentico fascino del legno di frassino.

There are special moments to be shared with important people, moments for celebration to be experienced with pleasure where the sensations and atmospheres leave their mark. These can be found in the splendid Dolcevita kitchen, where the intensity and refinement of the gold line is combined with the ivory lacquer, fully enhancing the authentic charm of ash wood.

В нашей жизни есть особые моменты, которые мы разделяем с дорогими людьми, праздники, которые мы хотим прожить с удовольствием, ощущения, которые уже испытаны, и атмосфера, оставляющая след. Всё это вы найдёте в великолепной кухне Dolcevita, где интенсивность и ценность золотой патины объединяется с краской цвета слоновой кости, подчеркивая очарование ясеня.



filo oro
avorio filo oro





DOLCEVITA



Lavorazioni e particolari dal sapore artigianale, per una dimensione lussuosa che racchiude tutta la praticità e la comodità di una cucina funzionale sotto ogni punto di vista. La bellezza e le esigenze quotidiane si incontrano in soluzioni, come le basi ad angolo con fly-moon, che aumentano lo spazio per avere ogni cosa in ordine e al suo posto. Un programma cucina trasversale che fonde l'appeal e i tratti classici con i bisogni e le tendenze di oggi.

Work and details with an artisan touch, for a dimension of luxury that encloses the practicality and comfort of a functional kitchen, from every point of view. Beauty and daily needs are combined in solutions, such as the corner end units with fly-moon, that increase your space, so everything can be in order and in its place. A transversal kitchen program where appeal and classic lines are combined with today's requirements and trends.

Обработка и детали в прекрасном вкусе для создания ощущения богатства, которое, вместе с тем, заключает в себе практичность и удобство функциональной кухни с любой точки зрения. Красота и ежедневные потребности переплетаются в конструктивных решениях, таких как угловые тумбы с «Fly-moon», которые увеличивают пространство, чтобы все вещи находились в полном порядке и на своих местах. Комплексная программа кухни, которая объединяет привлекательность и классические черты с требованиями и тенденциями сегодняшнего дня.



DOLCEVITA



avorio filo oro

I particolari richiamano l'enfasi minuziosa dei dettagli dorati per un allure raffinato e di grande fascino. Vengono ripresi elementi architettonici dalle sculture marmoree come nel caso della cappa, decorata sapientemente con lesene a fusto scanalato e foglie di acanto decorato. Tratti distintivi anche nei complementi, come la maniglia, con finitura oro opaco anticato e motivo a intreccio ondulato.

The particular aspects of the gilded details emphasise a refined and fascinating charm. Architectural elements are incorporated, such as the marble sculptures as in the case of the hood, expertly decorated with fluted pilasters and decorated acanthus leaves. Distinctive features also in the accessories, such as the handle with an antiqued matt gold finish and a wavy, interwoven motif.

Детали подчеркивают аккуратную выразительность позолоченных элементов для создания изысканного вида и обстановки удивительного очарования. Здесь воспроизводятся архитектурные элементы мраморных скульптур, как, например, в случае вытяжки, умело декорированной пилястрами с рифленным стволом и орнаментом из акантовых листьев. Отличительные черты присутствуют также в таких элементах, как ручка с отделкой матового состаренного золота и мотивом волнистого плетения.





DolceVita interpreta con disinvoltura la cucina classica dall'animo importante e sontuoso, ma con uno spirito nuovo e attuale. Una cucina che sa adattarsi alle esigenze quotidiane, introducendo anche elementi contemporanei, come la penisola o gli ampi cestoni a scorrimento totale, rivisti con l'enfasi e le peculiarità della collezione. Il basamento terminale, interpreta i moduli a giorno con un motivo curvo e colonnine fregiate.

DolceVita interprets the classic yet lavish kitchen with ease, but with a new and up-to-date spirit. A kitchen that adapts to your daily needs, also by introducing contemporary elements such as a peninsula and the large fully sliding baskets, perfected with the details of the collection. The end base interprets the open modules with a curvy look and decorated columns.

DolceVita непринужденно интерпретирует классическую кухню с великолепным и основательным характером, но в новом и современном ключе. Это кухня, которая в состоянии адаптироваться к ежедневным требованиям, вводя также современные элементы, такие как полуостров или полностью выдвигающиеся большие корзины, пересмотренные с учетом выразительности и своеобразия коллекции. Терминальная тумба интерпретирует открытые модули, используя изогнутый мотив и небольшие украшенные колонны.

avorio filo oro

DOLCEVITA



AMBIENTAZIONI CHE RIFLETTONO LO STILE E IL GUSTO RICERCATO DELLE COSE DAL SAPORE PREZIOSO. RISPECCHIANO IL CARATTERE DELLE PERSONE CHE LE VIVONO E CHE CERCANO IL MEGLIO: PICCOLI OGGETTI, DETTAGLI ISPIRATI ALLA TRADIZIONE, QUADRI ALLE PARETI CHE INTRODUCONO AL CUORE DELLA CASA. LA CUCINA È DOLCEVITA, ACCOGLIENTE, ELEGANTE, PERFETTA IN OGNI CONTESTO.

SETTINGS THAT REFLECT THE REFINED STYLE AND TASTE OF ITEMS WITH A TOUCH OF CLASS. THEY REFLECT THE CHARACTER OF THE PEOPLE WHO LIVE THERE AND WHO ALWAYS SEEK THE BEST: SMALL ITEMS, DETAILS INSPIRED BY TRADITION, PICTURES ON THE WALLS THAT INTRODUCE YOU TO THE CENTRE OF THE HOME. THE KITCHEN IS DOLCEVITA, WELCOMING, ELEGANT, PERFECT IN EVERY SETTING.

ОБСТАНОВКА, ПОДЧЕРКИВАЮЩАЯ ИЗЫСКАННОСТЬ СТИЛЯ И КРАСОТУ ЦЕННЫХ ВЕЩЕЙ. ОТРАЖАЕТ ХАРАКТЕР ЛЮДЕЙ, ЖИВУЩИХ ЗДЕСЬ И ЖЕЛАЮЩИХ ДЛЯ СЕБЯ ЛУЧШЕГО: НЕБОЛЬШИЕ ПРЕДМЕТЫ ИНТЕРЬЕРА, ДЕТАЛИ В ТРАДИЦИОННОМ СТИЛЕ, КАРТИНЫ НА СТЕНАХ, КОТОРЫЕ ВЕДУТ В СЕРДЦЕ ДОМА. УЮТНАЯ И ЭЛЕГАНТНАЯ КУХНЯ DOLCEVITA ОТЛИЧНО ВНИСИВАЕТСЯ В ЛЮБОЙ ИНТЕРЬЕР.

DETTAGLI PREZIOSI PRECIOUS DETAILS ЦЕННЫЕ ДЕТАЛИ DOLCEVITA



Nell'accostamento con la sofisticata e inedita finitura laccato nero decapé Argento, la composizione rivela tutto il fascino di un vero capolavoro. L'isola si veste di glamour ed eleganza per una sensazione di lusso fatto di minuziosi e ricercati accorgimenti, come nell'uso dei materiali: il fascino e la solidità del legno di frassino, abbinato al pregiato marmo di Carrara e al Petit Granit levigato per i top.

By matching with the sophisticated and completely new black lacquered silver decapé finish - the composition fully reveals the charm of a masterpiece. The island reflects glamour and elegance and gives a sense of luxury expressed by meticulous, clever ideas, seen for example in the use of materials: the charm and solidness of ash combined with valuable Carrara marble and honed Petit Granit for the tops.

В сочетании с изысканной и неповторимой отделкой крашеный черный фасад с текстурой дерева с серебряной патиной, композиция обнаруживает все очарование настоящего шедевра. Остров наделен гламуром и элегантностью для ощущения великолепия, в основе которого тщательно подобранные и изысканные элементы, как, например, используемые материалы: очарование и солидность древесины ясеня, сочетающейся с ценным каррарским мрамором и «фландрским гранитом», отполированным для столешниц.

DOLCEVITA

L'isola si veste di glamour ed eleganza.
An island that exudes glamour and elegance.
Остров наделен гламуром и элегантностью.



bianco e argento

Le seducenti linee della collezione Dolcevita, si ammorbidiscono lasciando spazio ad una nuova interpretazione delle forme classiche. Incantevole e luminosa, la composizione ad angolo con isola è la cornice ideale per una romantica cena circondati dall'avvolgente perfezione del design. Gli elementi terminali curvi si combinano con il rigore nella ricerca di preziosi riferimenti ad un mood in perfetto stile British, come l'anta con telaio inglese e vetro con effetto acqua.

The seductive lines of the Dolcevita collection soften, leaving room for a new interpretation of the classic forms. Enchanting and bright, the corner composition with an island provides the ideal setting for a romantic dinner surrounded by the enveloping perfection of the design. Curved end pieces combine with the formality of recherché precious references and a mood that is in perfect British style, such as the door with an English frame and water-effect glass.

Соблазнительные линии коллекции Dolcevita смягчаются, оставляя место для новой интерпретации классических форм. Очаровательная и светящаяся угловая композиция с островом – это идеальное обрамление для романтического ужина в окружении обволакивающего совершенства дизайна. Изогнутые терминальные элементы сочетаются со строгостью настроения в поисках ноток в превосходном британском стиле, например, стеклянный фасад с английской рамой и стекло с «эффектом воды».



bianco e argento



In questa composizione con anta laccata bianco e filo argento, i dettagli, importanti e lussuosi, si ritrovano anche in componenti che vanno oltre la loro funzione d'uso. La maniglia e il pomolo si arricchiscono di preziosi dettagli con strass per un ulteriore tocco di brillantezza e luminosità, diventando delle gemme di stile. Dolcevita è la sintesi della cucina classica che esprime tutta la perfezione e la ricerca stilistica di un ambiente curato nei minimi particolari.

In this composition with a white lacquered door and silver line, the important and luxurious details can also be found in components that go beyond their function. The handle and knob are adorned with precious rhinestone details, for an additional touch of brilliance and luminosity, becoming truly stylish. Dolcevita is the synthesis of a classical kitchen, expressing all of the perfection and style in an environment that is designed down to the last detail.

В этой композиции с белым фасадом с серебряной патиной, детали, наделенные значительностью и великолепием, находятся также в элементах, которые выходят за рамки их утилитарных функций. Ручки украшаются яркими деталями из страза для придания дополнительных штрихов красоты и блеска, становясь поистине стильными жемчужинами. Dolcevita – это синтез классической кухни, которая выражает все совершенство и стилистический поиск обстановки, продуманной в малейших деталях.

Dolcevita è la sintesi della cucina classica.

Dolcevita is the synthesis of a classical kitchen.

Dolcevita – это синтез классической кухни.



DOLCEVITA







DOLCEVITA

L'anta con cornice a intaglio e bugna centrale, si snoda sinuosa lungo il profilo della composizione con una nuova geometria curva. Un'armonia di carattere che riflette l'atmosfera della casa e il fascino della collezione senza trascurare importanti aspetti funzionali e pratici, come le ampie basi terminali stondate.

The door with the carved frame and central panel winds along the profile of the composition with a raised new curved geometry. This harmony reflects the atmosphere of the home and the charm of the collection without forgetting about important functional and practical aspects, such as the large rounded end base units.

Фасад с резной рамкой и центральной филенкой, вьется, извиваясь, вдоль профиль композиции с новой изогнутой геометрией. Характерная гармония, которая отображает атмосферу дома и очарование коллекции, не пренебрегая важными функциональными и практичными аспектами, такими как широкие закругленные терминальные тумбы.





Un ambiente cucina sempre perfettamente ordinato. La dispensa torna protagonista, reinterpretata in nuove declinazioni glamour che la rendono sfarzosa ed elegante. Gli elettrodomestici si integrano alla perfezione in proporzioni ergonomiche che ne migliorano la posizione e ne facilitano l'uso. Il dettaglio filo argento fa da cornice all'insieme impreziosendo la trama della cucina.

A kitchen that is always perfectly ordered. The pantry regains focus and is reinterpreted with a new glamorous look that makes it magnificent and elegant. The appliances are perfectly integrated in ergonomic proportions that improve their position and make them easier to use. The silver-wire detail frames the overall composition, embellishing the kitchen.

Пространство кухни всегда превосходно упорядочено. Кухонный шкаф вновь становится главным действующим лицом на кухне, по-новому интерпретированный в русле новых гламурных тенденций, которые делают его великолепным и элегантным. Электробытовая техника прекрасно интегрируется в эргономичных пропорциях, которые улучшают ее положение и облегчают ее применение. Серебряная патина выступает как декоративное обрамление всего ансамбля кухни.



bianco e argento

bianco e argento

AMBIENTAZIONI CHE RIFLETTONO LO STILE E IL GUSTO RICERCATO DELLE COSE DAL SAPORE PREZIOSO. RISPECCHIANO IL CARATTERE DELLE PERSONE CHE LE VIVONO E CHE CERCANO IL MEGLIO: PICCOLI OGGETTI, DETTAGLI ISPIRATI ALLA TRADIZIONE. QUADRI ALLE PARETI CHE INTRODUCONO AL CUORE DELLA CASA. LA CUCINA È DOLCEVITA. ACCOGLIENTE, ELEGANTE, PERFETTA IN OGNI CONTESTO.

SETTINGS THAT REFLECT THE REFINED STYLE AND TASTE OF ITEMS WITH A TOUCH OF CLASS. THEY REFLECT THE CHARACTER OF THE PEOPLE WHO LIVE THERE AND WHO ALWAYS SEEK THE BEST. SMALL ITEMS, DETAILS INSPIRED BY TRADITION. PICTURES ON THE WALLS THAT INTRODUCE YOU TO THE CENTRE OF THE HOME. THE KITCHEN IS DOLCEVITA. WELCOMING, ELEGANT, PERFECT IN EVERY SETTING.

ОБСТАНОВКА, ПОДЧЕРКИВАЮЩАЯ ИЗЫСКАННОСТЬ СТИЛЯ И КРАСОТУ ЦЕННЫХ ВЕЩЕЙ. ОТРАЖАЕТ ХАРАКТЕР ЛЮДЕЙ, ЖИВУЩИХ ЗДЕСЬ И ЖЕЛАЮЩИХ ДЛЯ СЕБЯ ЛУЧШЕГО: НЕБОЛЬШИЕ ПРЕДМЕТЫ ИНТЕРЬЕРА, ДЕТАЛИ В ТРАДИЦИОННОМ СТИЛЕ, КАРТИНЫ НА СТЕНАХ, КОТОРЫЕ ВЕДУТ В СЕРДЦЕ ДОМА. УЮТНАЯ И ЭЛЕГАНТНАЯ КУХНЯ DOLCEVITA ОТЛИЧНО ВПИСЫВАЕТСЯ В ЛЮБОЙ ИНТЕРЬЕР.

LUSSUOSA ISPIRAZIONE
LUXURIOUS INSPIRATION
РОСКОШНОЕ ВДОХНОВЕНИЕ
DOLCEVITA



La cucina si arricchisce di charme e seduzione senza rinunciare ad essere il luogo in cui accogliere amici e invitati. Dove sono le finenze a creare una trama preziosa, come in un gioiello artigianale che racchiude in sé un mondo di autentica bellezza.

The kitchen gains charm and seductiveness without ceasing to be a welcoming place for friends and guests. Where refinement creates a precious setting, like an artisanal piece of jewellery that encloses a world of authentic beauty.

Кухня обогащается шармом и соблазном, не отказываясь от функции места, где принимаются гости и друзья. Где сконцентрированы тонкости секрета создания прекрасной обстановки, как в украшении, сделанном настоящим мастером, которое скрывает в себе мир настоящей красоты.



bianco decapè argento





DOLCEVITA



perla e argento

Classico intramontabile per vivere nel tempo.
Classic and timeless, for living over time.
Непреходящий классический стиль
для жизни в ногу со временем.

Uno stile sempre unico da personalizzare con l'ampia scelta di maniglie, top e schienali: per creare la cucina dei tuoi desideri.

The style is always unique, to be customized with a broad selection of handle, tops and seatbacks - to create the kitchen of your dreams.

Всегда уникальный стиль, персонализируемый богатым выбором ручек, столешниц и задних панелей, для создания кухни, о которой вы всегда мечтали.

DOLCEVITA



Ricercatezza e attenzione per il particolare: sono queste le chiavi di lettura di Dolcevita. Una cucina classica dal nome evocativo che esprime l'italianità e tutto il fascino di un periodo storico in cui il bel paese era al centro della mondanità internazionale. La delicata finitura decapé bianco si arricchisce di preziosi elementi in filo argento, con dettagli e riferimenti artistici che riprendono disegni dal sapore vagamente barocco.

Refinement and attention to details: this is what Dolcevita is all about. A classic kitchen with an evocative name that expresses its Italian spirit and the charm of a historical period when the *Bel Paese* was at the centre of the international high society. The delicate white décapé finish is enriched with silver line elements, with handmade detailed and artistic references that reflect designs with a vaguely baroque style.

Утонченность и внимание к деталям – в этом ключ интерпретации Dolcevita. Классическая кухня с запоминающимся названием, которое выражает суть итальянского характера и все очарование исторического периода, когда Италия находилась в центре внимания международного бомонда. Нежная отделка белого цвета с текстурой дерева обогащена ценными элементами с серебряной патиной, деталями и художественными элементами, которые воспроизводят рисунок, напоминающий стиль барокко.

bianco décapé argento





Dolcevita interpreta la cucina classica ma versatile e trasversale nello stile, con elementi contemporanei e moderni. L'isola si evolve con i tratti della collezione diventando l'elemento centrale della scena, come presenza importante nell'insieme compositivo e vero must della proposta. Ricca nella lavorazione e con gli esclusivi capitelli laterali a intaglio verticale, l'isola ha una serie di pratici e moderni cestoni contenitori in cui nulla è lasciato al caso.

Dolcevita interprets the classic yet versatile kitchen that has a transversal style, with contemporary and modern elements. The island has evolved with the lines of the collection, becoming the central element of the scene, an important presence in the overall composition and is a true must in this kitchen. With its details and exclusive side capitals with vertical carvings, the island has a series of practical and modern basket containers where nothing is left to chance.

Dolcevita – это воплощение классической, но гибкой по стилю кухни с современными элементами. Остров эволюционирует в рамках коллекции, становясь центральным элементом всей обстановки и действительно обязательным элементом предложения. С богатой обработкой и эксклюзивными боковыми капителями с вертикальной резьбой, остров имеет ряд практичных и современных больших корзин-контейнеров, где нет ни одной случайной вещи.





LA RICERCA DEL TEMPO PERDUTO. L'IMPORTANZA DI ARCHITETTURE NEOCLASSICHE E DI VILLE ARISTOCRATICHE CHE RENDONO ANCORA PIÙ ARMONIOSO IL PANORAMA ITALIANO È IL MONDO A CUI GUARDA LA COLLEZIONE DOLCEVITA: UN SOGNO AD OCCHI APERTI DI BELLEZZA IDEALE.

IN SEARCH OF DAYS GONE BY. THE RESONANCE OF NEOCLASSICAL ARCHITECTURE AND ARISTOCRATIC VILLAS THAT MAKE THE ITALIAN PANORAMA EVEN MORE HARMONIOUS IS THE WORLD THAT THE DOLCEVITA COLLECTION LOOKS TO: A DREAM OF IDEAL BEAUTY WITH OUR EYES WIDE OPEN.

В ПОИСКАХ УТЕРЯННОЙ ЭПОХИ. ВАЖНОСТЬ НЕОКЛАССИЧЕСКОЙ АРХИТЕКТУРЫ И АРИСТОКРАТИЧЕСКИХ ВИЛЛ, КОТОРЫЕ ДЕЛАЮТ ЕЩЕ БОЛЕЕ ГАРМОНИЧНОЙ ИТАЛЬЯНСКУЮ ПАНОРАМУ – ЭТО МИР, К КОТОРОМУ УСТРЕМЛЕНА КОЛЛЕКЦИЯ DOLCEVITA: – МЕЧТА ОБ ИДЕАЛЬНОЙ КРАСОТЕ.

LA RICERCA DEL TEMPO PERDUTO
IN SEARCH OF DAYS GONE BY
В ПОИСКАХ УТЕРЯННОЙ ЭПОХИ
DOLCEVITA

Ogni elemento concorre a creare ambienti funzionali e ricchi di fascino: l'isola centrale, comodo piano di lavoro si completa con pensili ed elementi dal grande potere contenitivo.

Each element competes to create functional environments rich with charm: the centre island, a convenient worktop, is completed with wall units and units with major containing capacity.

Каждый элемент участвует в создании функциональных и полных очарования пространств: центральный остров, удобная рабочая поверхность дополняется навесными полками и вместительными элементами.



bianco assoluto
bianco assoluto





bianco assoluta



DOLCEVITA

Unca Assoluta

Un ambiente accurato, pensato per accogliere e ricevere gli amici dove tutto concorre al comfort e alla convivialità.

A precise environment, conceived to greet and receive friends where everything points to comfort and togetherness.

Аккуратная обстановка, предназначенная для приема друзей, где все способствует комфорту и хорошему настроению.



DOLCEVITA



Nicchie a giorno decorate, impreziosiscono i fianchi dell'isola per riporre ed esporre le cose più care.

Decorated open niches embellish the sides of the island for placing and displaying things of sentimental value.

Декорированные открытые ниши заполняют боковое пространство острова, чтобы поставить и выставить там самые дорогие вещи.





RIGOROSA NEL DESIGN MA IMPREZIOSITA DA MOTIVI CLASSICI: L'ELEGANZA È SUSSURRATA ED È ESALTATA DAL CANDORE DELLA FINITURA BIANCO ASSOLUTO, ILLUMINATA DAI DECORI FILO ARGENTO, RESA SPECIALE DALLA LAVORAZIONE ACCURATA E ARTIGIANALE DEL TELAIO CON INGLESINA.

RIGOROUS IN DESIGN, BUT EMBELLISHED BY CLASSIC PATTERNS: THE ELEGANCE IS WHISPERED AND EXALTED BY THE CANDOUR OF THE ABSOLUTE WHITE FINISH, ILLUMINATED BY SILVER LINE DECORATIONS, MADE SPECIAL BY THE ARTISANAL PRECISION WORK OF THE FRAME WITH MUNTIN.

СТРОГАЯ В ДИЗАЙНЕ И ОБОГАЩЕННАЯ КЛАССИЧЕСКИМИ МОТИВАМИ: ЭЛЕГАНТНОСТЬ НАШЕПТЫВАЕТСЯ И ВДОХНОВЛЯЕТСЯ БЕЛИЗНОЙ ХОЛОДНОЙ БЕЛОЙ ОТДЕЛКИ, ОСВЕЩЕННОЙ ДЕКОРАМИ С СЕРЕБРЯНОЙ ПАТИНОЙ, ОСОБЫЙ ХАРАКТЕР КОТОРОЙ ПРИДАЕТ АККУРАТНАЯ РУЧНАЯ ОБРАБОТКА РАМЫ С ФАЛЬШПЕРЕПЛЕТОМ.

PUREZZA DI FORME PREZIOSE
PURITY OF PRECIOUS FORMS
ЧИСТОТА БОГАТЫХ ФОРМ

DOLCEVITA

Per vivere la cucina in tutta la sua bellezza.
Decorazioni impreziosiscono gli elementi e la cappa: una ricerca estetica seguita nel minimo dettaglio che è sinonimo di accuratezza nella lavorazione e solidità strutturale.

To experience the kitchen in all its beauty.
Decorations embellish the units and hood: a study in aesthetics right down to the last detail, which is a synonym of precision in craft and structural solidity.

Декоративные элементы украшают структурные части кухни и вытяжку: поиск эстетических решений, прорабатываемых в малейших деталях, является синонимом аккуратности в обработке и конструктивной прочности.



Bianco e argento



DOLCEVITA

Lo spazio è di casa: con ampi ripiani, cestoni e pensili per riporre tutto in ordine. I piani di lavoro in tonalità contrasto esaltano la luminosità della laccatura chiara.

A spacious home: with large shelves, deep drawers and wall unit to put everything in its place. The contrasting coloured worktops exalt the brightness of the light varnish.

Домашнее пространство: с широкими полками, большими корзинами и навесными элементами для содержания всего в полном порядке. Рабочие поверхности в контрастной тональности подчеркивают яркость светлой лакировки.



bianco e argento







Pensata per essere vissuta ogni giorno, con grandi armadiature per contenere, la cucina si apre agli open space eliminando i confini con la zona living.

Conceived to be lived in every day with large cabinets for holding things, the kitchen enlarges into open spaces, doing away with the boundaries with the living area.

Задуманная для каждодневной жизни большими вместительными шкафами, эта кухня открывается навстречу открытому пространству, устрояя границы с жилой зоной дома.

La cucina diventa living e rinnova l'ambiente casa.

The kitchen becomes a living space and revamps the environment of the home.

Кухня становится жилым пространством и обновляет домашнюю среду.

Bianco e argenta







Atmosfera di un sereno pomeriggio estivo, istanti di relax prima di dedicarsi al proprio sport preferito. Tutto il calore di piacevoli momenti rivivono nell'accogliente luminosità della collezione. Dolcevita si arricchisce di moduli living ed elementi a giorno, studiati per essere intermedi tra il gusto della tradizione e uno stile contemporaneo.

The atmosphere of a quiet summer afternoon, moments of relaxation before starting with your preferred sport. The warmth of pleasant moments is relived in the welcoming luminosity of the collection. Dolcevita is enriched with living modules and open elements, designed to be the cross-over point between tradition and a contemporary style.

Атмосфера тихого летнего вечера, расслабляющие моменты перед занятием спортом, все тепло приятных мгновений продолжают жить в гостеприимном блеске коллекции. Dolcevita обогащается жилыми модулями и открытыми элементами, разработанными для того, чтобы занять место между вкусом традиции и современным стилем.

DOLCEVITA





bianco e argento

Una composizione che rilegge in chiave moderna gli elementi stilistici della collezione Dolcevita, in cui i dettagli si abbinano a componenti di chiara ispirazione contemporanea. Come l'ampia penisola centrale che completa la zona operativa diventando un comodo piano snack a cui si aggiunge l'utile fianco terminale a giorno. Da notare i moduli ribassati che consentono nuove soluzioni living e che costituiscono ad un'ulteriore nota di carattere.

A composition that reinterprets the stylistic elements of the Dolcevita collection from a modern point of view, where the details are combined with components with a clearly contemporary inspiration. Such as the large central peninsula that completes the working area, becoming a convenient snack area, to which you can add the useful open end side panel. Note the lowered modules that make new living solutions possible and that add an extra touch of character.

Композиция, которая интерпретирует в современном ключе стилистические элементы коллекции Dolcevita, в которых отдельные детали сочетаются с компонентами, однозначно вдохновленными нашей современностью. Как, например, обширный центральный полуостров, который образует рабочую зону, становясь удобным местом, где можно перекусить, и к которому добавляется удобная открытая терминальная боковина. Следует обратить внимание на пониженные модули, которые предоставляют новые жилые решения, и которые представляют собой еще один символ характера этой кухни.

DOLCEVITA

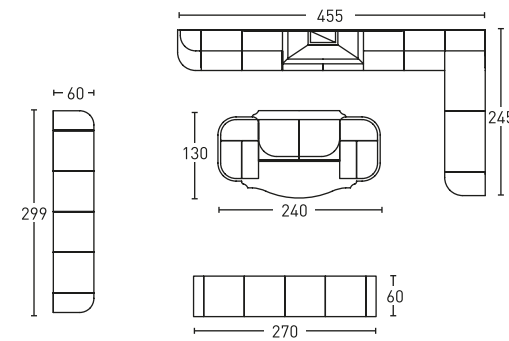


PROPOSTE COMPOSITE COMPOSITION IDEAS ВАРИАНТЫ КОМПОЗИЦИЙ



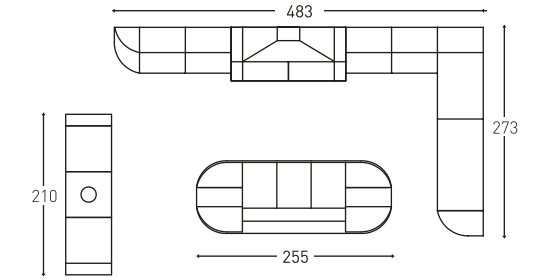
COMP 01 Pag 2

- Maniglia MW5F, Pomolo PW5F
- Top marmo sp. 3 cm. Ariel grey
- Sgabello legno SGA07
- MW5F Handle, PW5F Knob
- Marble top width 3 cm. Ariel grey
- Wood stool SGA07
- Ручка MW5F, Круглая ручка PW5F
- Столешница мрамор толщ. 3 см Ariel grey
- Деревянный табурет SGA07



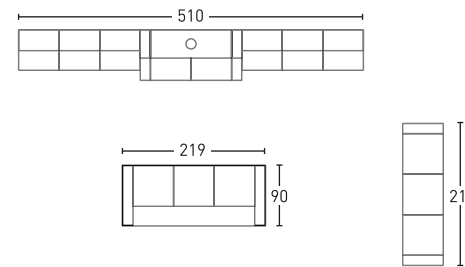
COMP 06 Pag 63

- Maniglia MW5, Pomolo PW5
- Top laminato Lava 4 cm. Scarlet bianco 2 cm.
- Sgabello legno SGA07
- Handle MW5, Knob PW5
- Laminate top Lava 4 cm. White Scarlet 2 cm.
- Wood Stool SGA07
- Ручка MW5, Круглая ручка PW5
- Столешница ламинат Lava 4 см Scarlet белый 2 см
- Деревянный табурет SGA07



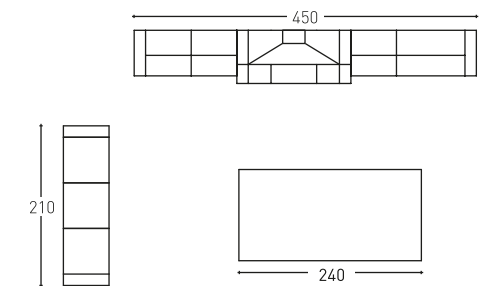
COMP 02 Pag 22

- Maniglia MW5F, Pomolo PW5F
- Top marmo sp. 3 cm. Ariel grey
- Sgabello legno SGA09
- MW5F Handle, PW5F Knob
- Marble top width 3 cm. Ariel grey
- Wood stool SGA09
- Ручка MW5F, Круглая ручка PW5F
- Столешница мрамор толщ. 3 см Ariel grey
- Деревянный табурет SGA09



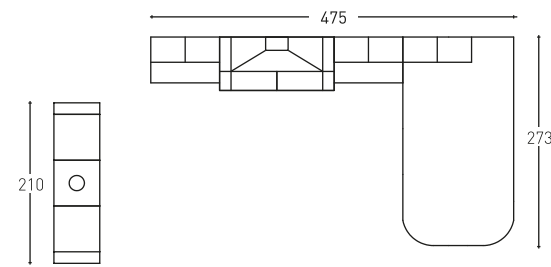
COMP 07 Pag 72

- Maniglia MW5B, Pomolo PW5B
- Top okite grigio Nordico 3 cm. Grigio 2 cm.
- Sgabello legno SGA07
- Handle MW5B, Knob PW5B
- Nordic grey okite top 3 cm Grey okite top 2 cm
- Wood Stool SGA07
- Ручка MW5B, Круглая ручка PW5B
- Столешница оките серый Нордик 3 см Серый 2 см
- Деревянный табурет SGA07



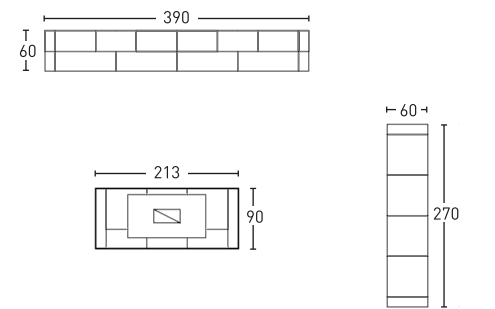
COMP 03 Pag 42

- Maniglia MW5C, Pomolo PW5C
- Top laminato Corten Sabbia 4c m.
- Tavolo Barocco
- Sedie legno S11
- Handle MW5C, Knob PW5C
- Laminate top Sand Corten 4c m.
- Barocco table
- Wood chair S11
- Ручка MW5C, Круглая ручка PW5C
- Столешница ламинат Corten Песочный 4 см
- Стол Бароссо
- Деревянный стул S11



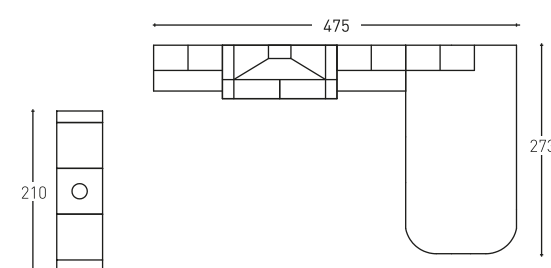
COMP 08 Pag 84

- Maniglia MW5F, Pomolo PW5F
- Piano quarzo Grey Sand lucido
- MW5F Handle, PW5F Knob
- Glossy Grey Sand quartz top
- Ручка MW5F, Круглая ручка PW5F
- Столешница кварц Grey Sand блестящий



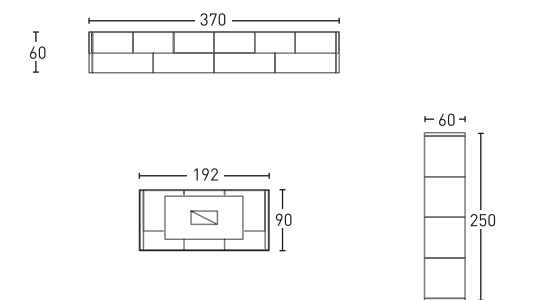
COMP 04 Pag 54

- Maniglia MW5C, Pomolo PW5C
- Top laminato Corten Sabbia 4c m.
- Tavolo Barocco
- Sedie legno S13
- Handle MW5C, Knob PW5C
- Laminate top Sand Corten 4c m.
- Barocco table
- Wood chair S13
- Ручка MW5C, Круглая ручка PW5C
- Столешница ламинат Corten Песочный 4 см
- Стол Бароссо
- Деревянный стул S13



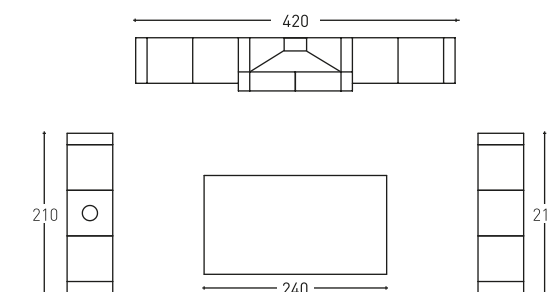
COMP 09 Pag 96

- Maniglia MW5G, Pomolo PW5G
- Piano quarzo Grey Sand lucido
- MW5G Handle, PW5G Knob
- Glossy Grey Sand quartz top
- Ручка MW5G, Круглая ручка PW5G
- Столешница кварц Grey Sand блестящий



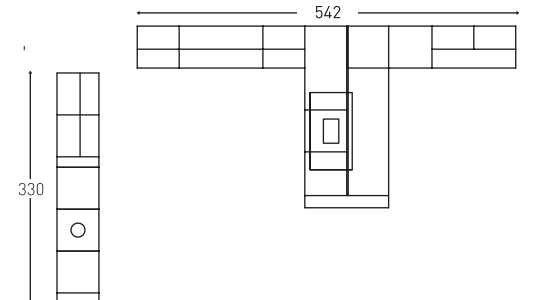
COMP 05 Pag 56

- Maniglia MW5, Pomolo PW5
- Top marmo Petit granit Bianco Carrara
- Sgabello legno SGA07
- Handle MW5, Knob PW5
- Marble top Petit granit Bianco Carrara
- Wooden Stool SGA07
- Ручка MW5, Круглая ручка PW5
- Столешница мрамор Petit granit Bianco Carrara
- Деревянный табурет SGA07



COMP 10 Pag 112

- Maniglia MW5B
- Top laminato Caribe bianco 4cm.
- Tavolo Barocco
- Sedie modello S13
- Handle MW5B
- Laminate top Caribe bianco 4 cm.
- Barocco table
- Chair model S13
- Ручка MW5G, Круглая ручка PW5G
- Столешница ламинат Caribe bianco 4 см
- Стол Бароссо
- Стул модель S13



TAVOLI / TABLES/ СТОЛЫ



Tavolo allungabile Barocco con piano impiallacciato L.125/150 H.78,5 con 1 prolunga
Extendable table Mod. Barocco with veneered top L. 125/150 H. 78.5 with 1 extension
Раздвижной стол Барокко со столешницей из шпона L.120/150 H.78,5 с 1 вставкой



Tavolo allungabile Barocco con piano impiallacciato L.140 H.78,5 con 2 prolunghe
Extendable table Mod. Barocco with veneered top L.140 H.78.5 with 2 extensions
Раздвижной стол Барокко со столешницей из шпона L.140 H.78,5 с 2 вставками



Tavolo allungabile quadrato a libro Barocco con piano impiallacciato L.90x90 H.80
Square extendable folding table Mod. Barocco with veneered top L.90x90 H.80
Раздвижной квадратный стол-книжка Барокко со столешницей из шпона L.90/90 H.80



Tavolo allungabile rotondo Barocco con piano impiallacciato Ø120 H.80
Extendable round table Mod. Barocco with veneered top Ø120 H.80
Раздвижной круглый стол Барокко со столешницей из шпона диам.120 H.80

Tavolo trionfo dimensioni 250 x 110 cm fisso
Tavolo trionfo dimensioni 210 x 105 cm fisso
Tavolo trionfo dimensioni 195 x 100 cm allungabile

Trionfo table size 250 x 110 cm set
Trionfo table size 210 x 105 cm set
Trionfo table size 195 x 100 cm extendable

Стол Trionfo размеры 250x110 см неподвижной
Стол Trionfo размеры 210x105 см неподвижной
Стол Trionfo размеры 195x100 см раздвижной



SEDIE / CHAIRS/ СТУЛЬЯ



Sedia legno S11 con seduta imbottita colore nero o marrone.
Wood chair S11 with padded seat black or brown.
Деревянный стул S11 с мягким сиденьем черного или коричневого цвета.



Sgabello legno SGA07 con seduta imbottita colore nero o marrone.
Wood stool SGA07 with padded seat black or brown.
Деревянный табурет SGA07 с мягким сиденьем черного или коричневого цвета.



Sedia legno S11 con seduta imbottita colore marrone.
Wood chair S11 with padded brown seat.
Деревянный стул S11 с мягким сиденьем коричневого цвета.



Sgabello legno SGA07 con seduta imbottita colore marrone.
Wood stool SGA07 with padded brown seat.
Деревянный табурет SGA07 с мягким сиденьем коричневого цвета.



Sedia legno S13 con seduta imbottita colore nero o marrone.
Wood chair S13 with padded seat black or brown.
Деревянный стул S13 с мягким сиденьем черного или коричневого цвета.



Sgabello legno SGA09 con seduta imbottita colore nero o marrone.
Wood stool SGA09 with padded seat black or brown.
Деревянный табурет SGA09 с мягким сиденьем черного или коричневого цвета.

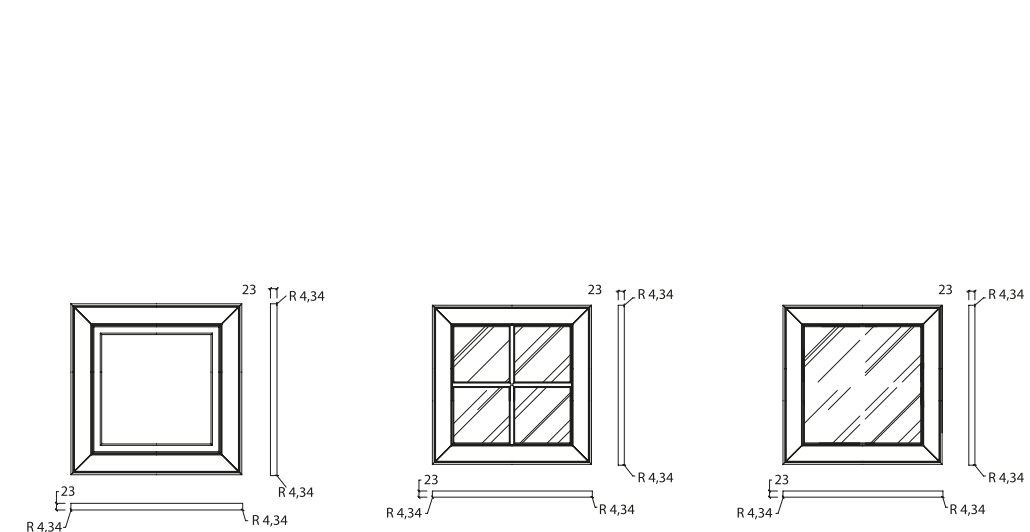


ANTE E VETRINE/ DOORS AND GLASS PANELS/ ФАСАДЫ И СТЕКЛА

TIPOLOGIA ANTE A TELAIO BETULLA CON BUGNA IN MDF LACCATO OPACO - FASCIA "A"
TYPE BIRCH FRAMED DOORS WITH MATT LACQUERED MDF RAISED PANEL - CATEGORY "A"
ФАСАДЫ С БЕРЕЗОВОЙ РАМОЙ С ФИЛЕНКОЙ ИЗ МДФ КРАШЕНЫЙ МАТОВЫЙ - КАТЕГОРИЯ "А"



TIPOLOGIA ANTE A TELAIO CON BUGNA IN FRASSINO LACCATO DECAPÈ - FASCIA "B"
TYPE FRAMED DÉCAPÉ ASH DOORS W/RAISED PANEL - CATEGORY "B"
ФАСАДЫ С РАМОЙ С ФИЛЕНКОЙ ИЗ КРАШЕНОГО ЯСЕНЯ С ТЕКСТУРОЙ ДЕРЕВА - КАТЕГОРИЯ "В"



ATTENZIONE!
PER TUTTE LE COLORAZIONI TEMPI DI CONSEGNA N° 7 SETTIMANE DALLA CONFERMA SCRITTA DELL'ORDINE
WARNING!
FOR ALL FINISHES, THE DELIVERY TIME IS 7 WEEKS FROM THE WRITTEN ORDER CONFIRMATION.
ВНИМАНИЕ
ДЛЯ ВСЕХ ЦВЕТНЫХ ОТДЕЛОК СРОКИ ПОСТАВКИ - 7 НЕДЕЛЬ С ПИСЬМЕННОГО ПОДТВЕРЖДЕНИЯ ЗАКАЗА

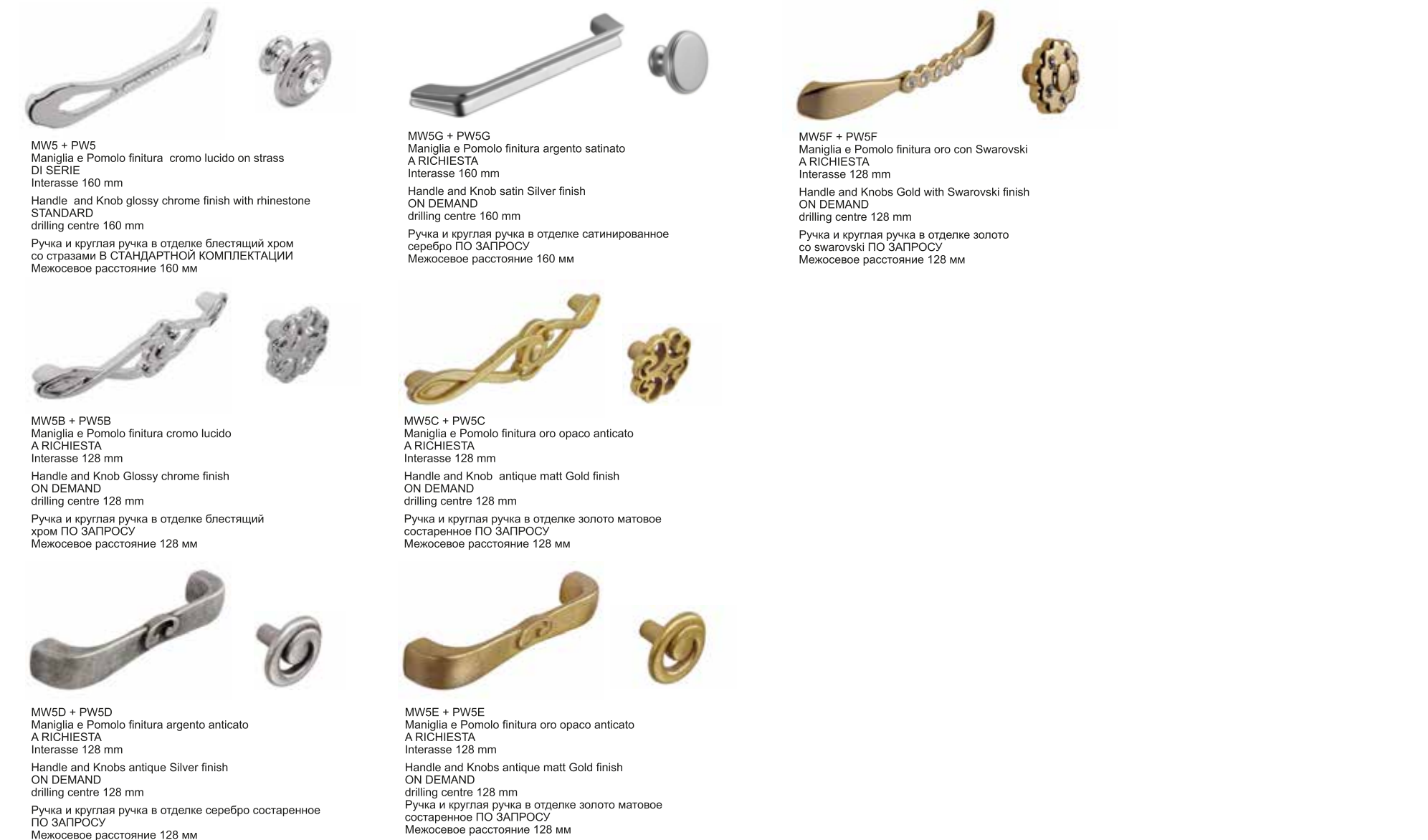
TIPOLOGIA ANTE A TELAIO CON BUGNA IN FRASSINO TINTO NOCE - FASCIA "B"
TYPE WALNUT-DYED FRAMED ASH DOOR W/RAISED PANEL - CATEGORY "B"
ФАСАД С РАМОЙ С ФИЛЕНКОЙ ИЗ ЯСЕНЯ КРАШЕНЫЙ ОРЕХ - КАТЕГОРИЯ "В"



TIPOLOGIA ANTE A TELAIO BETULLA CON BUGNA IN MDF LACCATO IRIDISCENTE - FASCIA "B"
TYPE FRAMED BIRCH DOOR WITH IRIDISCENT LACQUERED MDF RAISED PANEL - CATEGORY "B"
ФАСАД С БЕРЕЗОВОЙ РАМОЙ С ФИЛЕНКОЙ ИЗ МДФ КРАШЕНЫЙ ПЕРЛАМУТРОВЫЙ - КАТЕГОРИЯ "В"



POMOLI E MANIGLIE / KNOBS AND HANDLES/ РУЧКИ И КРУГЛЫЕ РУЧКИ



TIPOLOGIA STRUTTURA / STRUCTURE TYPES / ВАРИАНТЫ КАРКАСА

STRUTTURA CHAMPAGNE CHAMPAGNE STRUCTURE КАРКАС CHAMPAGNE



Fianchi strutturali laminati o impiallacciati sp. 18 mm finiti nei bordi frontali, superiori, inferiori più lato esterno a vista, con interno sempre champagne come scocca (optional).
Laminated or veneered structure sides width 18 mm with finished front, top and bottom edges as well as the visible external side, with interior in champagne like the body (optional).
Боковины каркаса из ламината или шпона толщ.18 мм с отделкой фронтальных, верхних, нижних кромок, а также внешней видимой стороны, с внутренней отделкой champagne как каркас (опция)

	Laccato bianco White lacquered Крашенный белый		Bianco decapè White decapè Белый с текстурой дерева
	Laccato avorio Ivory lacquered Крашенный слоновая кость		Nero decapè Black decapè silver Черный с текстурой дерева
	Laccato perla Pearl lacquered Крашенный жемчужина		Noce decapè Walnut decapè Орех с текстурой дерева



Champagne
Champagne
Шампанское

TIPOLOGIE ZOCCOLI TYPES OF BASEBOARDS ВАРИАНТЫ ЦОКОЛЕЙ



Impiallacciato colore
Laccato opaco Bianco filo Argento e
Bianco Assoluto
H. 15 cm DI SERIE
H. 12 cm A RICHIESTA

Veneered colour
Matt White Lacquered Silver line and
Absolute White
H. 15 cm STANDARD
H. 12 cm ON DEMAND

Шпон крашенный матовый белый с
серебряной патиной и белый холодный
без патины
H.15 см В СТАНДАРТНОЙ
КОМПЛЕКТАЦИИ
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



PVC liscio rivestito con foglia
impiallacciata colore anta
Laccato Opaco Bianco filo Argento e
Bianco Assoluto
H. 12 cm A RICHIESTA

Smooth PVC lined with veneered
leaf door colour
Matt White Lacquered Silver line and
Absolute White
H. 12 cm ON DEMAND

ПВХ гладкий в отделке шпоном
цвета фасада
Крашенный матовый белый с серебряной
патиной и белый холодный без патины
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



Impiallacciato colore
Laccato opaco (Avorio, Bianco e
Noce) filo Oro
H. 15 cm DI SERIE
H. 12 cm A RICHIESTA

Veneered colour
Matt (Ivory, White and Walnut)
Lacquered Gold wire
H. 15 cm STANDARD
H. 12 cm ON DEMAND

Шпон крашенный матовый слоновая
кость с золотой патиной
H.15 см В СТАНДАРТНОЙ
КОМПЛЕКТАЦИИ
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



PVC liscio rivestito con foglia
impiallacciata colore anta
Laccato Opaco (Avorio, Bianco e
Noce) filo Oro
H. 12 cm A RICHIESTA

Smooth PVC lined with veneered
leaf door colour
Matt (Ivory, White and Walnut)
Lacquered Gold line
H. 12 cm ON DEMAND

ПВХ гладкий в отделке шпоном
цвета фасада
Крашенный матовый слоновая
кость с серебряной патиной
(Слоновая кость, белый, орех)
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



Impiallacciato colore
Laccato Bianco decapè Argento
H. 15 cm DI SERIE
H. 12 cm A RICHIESTA

Veneered colour
White lacquered Silver decapè
H. 15 cm STANDARD
H. 12 cm ON DEMAND

Шпон крашенный белый с текстурой
дерева с серебряной патиной
H.15 см В СТАНДАРТНОЙ
КОМПЛЕКТАЦИИ
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



PVC liscio rivestito con foglia
impiallacciata colore anta
Laccato Bianco decapè Argento
H. 12 cm A RICHIESTA

Smooth PVC lined with veneered
leaf door colour
White Lacquered Silver decapè
H. 12 cm ON DEMAND

ПВХ гладкий в отделке шпоном
цвета фасада
Крашенный белый с текстурой
дерева с серебряной патиной
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



Impiallacciato colore
Laccato Nero decapè Argento
H. 15 cm DI SERIE
H. 12 cm A RICHIESTA

Veneered colour
Black lacquered Silver decapè
H. 15 cm STANDARD
H. 12 cm ON DEMAND

Шпон крашенный черный с текстурой
дерева с серебряной патиной
H.15 см В СТАНДАРТНОЙ
КОМПЛЕКТАЦИИ
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



PVC liscio rivestito con foglia
impiallacciata colore anta
Laccato Nero decapè Argento
H. 12 cm A RICHIESTA

Smooth PVC lined with veneered
leaf door colour
Black lacquered Silver decapè
H. 12 cm ON DEMAND

ПВХ гладкий в отделке шпоном
цвета фасада
Крашенный черный с текстурой
дерева с серебряной патиной
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ

STRUTTURE / STRUCTURES / СТРУКТУРНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ



Frontale Capitello
per fianco distanziale
terminale per basi pensili e
colonne.

Capital front panel for
end units, for wall-hanging
base units and columns
supported by the top.
Фронтальный капитель
терминальной боковины
для тумб навесных
элементов и высоких
шкафов.



Frontale Capitello
per colonne.
Capital front panel for
columns.
Фронтальный капитель
высоких шкафов



Frontale Capitello
per mobili in
appoggio al top.
Capital front panel
for cabinets
supported by the top.
Фронтальный капитель для
шкафов в опоре на
столешницу.



Frontale Capitello
per basi.
Capital front panel
for base units.
Фронтальный капитель для тумб.



Frontale Capitello
per pensili.
Capital front panel
for wall units.
Фронтальный капитель для
навесных элементов.

ELEMENTI DECORATIVI / DECORATIVE ELEMENTS / ДЕКОРАТИВНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ



Elemento Barbacane sotto cappa.
Weep hole element beneath the hood.
Элемент под вытяжку.



Fascia sagomata con decoro del mobile cappa.
Contoured strip with trim for the hood.
Фигурная планка с декором для элемента вытяжки.



Cornice sopra pensile decorata
Decorated wall unit-top cornice.
Рамка над навесным элементом с декором.



Cornice decorativa sottopensile e sottobase.
Wall unit and tall unit underside cornice.
Рамка под навесным элементом и тумбой с декором.



Anta sagomata del pensile cappa
L. 90 e 120 h.60
Contoured door for hood unit
(dim. L. 90 and L.120, h.60).
Фигурный фасад навесного
элемента вытяжки L.90 и 120 h.60

PIANI DI LAVORO / WORKTOPS / СТОЛЕШНИЦЫ

PIANI STRATIFICATI SP. 1,2 CM PARI / LAYERED WORKTOPS W. 1,2 CM STRAIGHT / СЛОИСТЫЕ РАБОЧИЕ ПОВЕРХНОСТИ ТОЛЩ. 1,2 CM

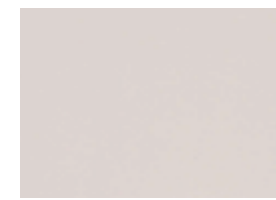
TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



COLORI STRATIFICATO
LAYERED COLORS
ЦВЕТА СЛОИСТОГО МАТЕРИАЛА



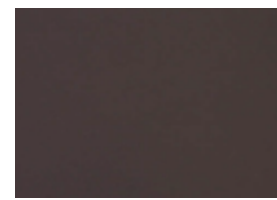
Lava, finitura MIKA
Lava, MIKA finish



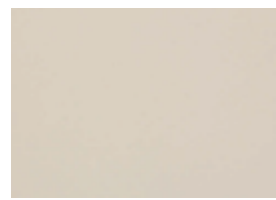
Bianco Decò, finitura ERRE
Decò White, ERRE finish



Caribe Bianco finitura MIKA
Caribe White, MIKA finish



Antracite, finitura ERRE
Anthracite, ERRE finish



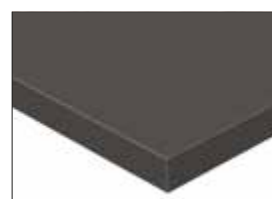
Scarlet Bianco, finitura MIKA
Scarlet White, MIKA finish



Nero, finitura LARIX
Black, LARIX finish

LAMINATO SP. 2 CM BORDO ABS / LAMINATE W. 2 CM ABS EDGE / ЛАМИНАТ ТОЛЩ. 2 CM КРОМКА ABS

TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



COLORI LAMINATO
LAMINATE COLOURS
ЦВЕТА ЛАМИНАТА



Lava 3329 porfido nero finitura MIKA
Lava 3329 black porphyry MIKA finish



Pietra Vecchia 3324 finitura MIKA
Pietra Vecchia 3324 MIKA finish



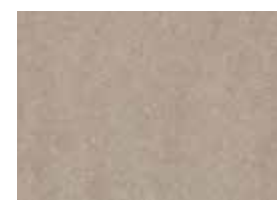
Pietra Serena 3326 finitura CLIFF
Pietra Serena 3326 CLIFF finish



Sahara 3327 finitura CLIFF
Sahara 3327 CLIFF finish



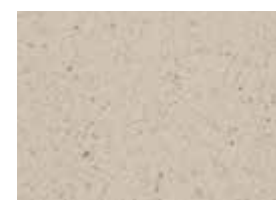
Sabbia finitura 0201 CLIFF
Sand finish 0201 CLIFF



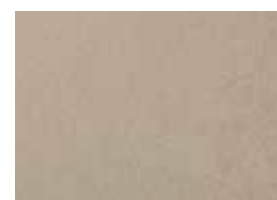
Caribe Bianco finitura MIKA
Caribe White MIKA finish



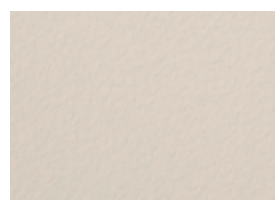
Corten Sabbia finitura MIKA
Glitter White MIKA finish



Glitter Bianco finitura MIKA
Glitter White MIKA finish



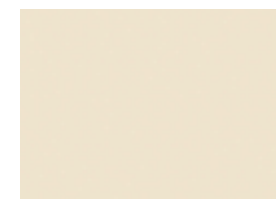
Luserna Bianco finitura LUNA
Luserna White LUNA finish



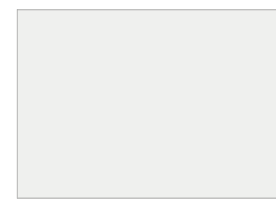
Scarlet Bianco finitura MIKA
Scarlet White MIKA finish



Caffè
Coffee



Avana
Havana



Bianco Opaco
Matt White



Antracite
Anthracite



Nero finitura Pietra
Black Stone finish

PIANI DI LAVORO / WORKTOPS / СТОЛЕШНИЦЫ

LAMINATO SP. 4 CM. RAGGIO 2 MM. / LAMINATE W. 4 CM. RADIUS 2 MM. / ЛАМИНАТ ТОЛЩ. 4 CM РАДИУС 2 MM

TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



Raggio 2 mm
2 mm radius.
Радиус 2 мм

COLORI LAMINATO
LAMINATE COLOURS
ЦВЕТА ЛАМИНАТА



Lava porfido nero finitura MIKA
Lava black porphyry MIKA finish



Pietra Vecchia finitura MIKA
Pietra Vecchia 3324 MIKA finish



Pietra Serena finitura CLIFF
Pietra Serena CLIFF finish



Sahara finitura CLIFF
Sahara CLIFF finish



Sabbia finitura CLIFF
Sand finish CLIFF



Caribe Bianco finitura MIKA
Caribe White 98446 MIKA finish



Corten Sabbia 3330 finitura MIKA
Sand Corten 3330 MIKA finish



Glitter Bianco finitura MIKA
White Glitter MIKA finish



Luserna Bianco finitura LUNA
Luserna White LUNA finish



Scarlet Bianco finitura MIKA
Scarlet White MIKA finish



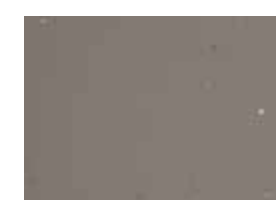
Sparkle Avana finitura OSL
Havana Sparkle OSL finish



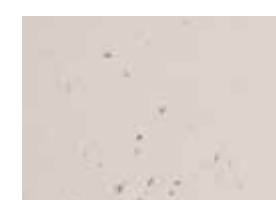
Sparkle Corda finitura OSL
Cord Grey Sparkle OSL finish



Sparkle Nero finitura OSL
Sparkle Black OSL finish



Sparkle Grigio finitura OSL
Sparkle Grey OSL finish



Sparkle Bianco finitura OSL
Sparkle White OSL finish



Sparkle Rosso finitura OSL
Sparkle Red OSL finish



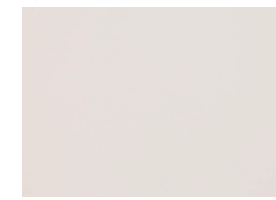
Porfido Principe finitura MIKA
Principe Porphyry MIKA finish



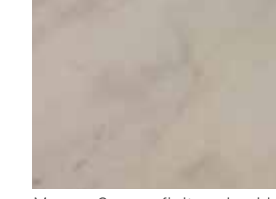
Stromboli finitura LUNA
Stromboli LUNA finish



Betulla finitura FLATTING
Birch FLATTING finish



Bianco Decò finitura ERRE
Decò White ERRE finish



Marmo Canova finitura Lucido
Canova Marble Glossy finish



Marmo Jura
Jura marble

LAMINATO SP. 4 - 6 CM. BORDO UNICOLOR /
LAMINATE W. 4 - 6 CM SOLID COLOUR EDGE /
ЛАМИНАТ ТОЛЩ. 4-6 CM С ОДНОЦВЕТНЫМ ПРОФИЛЕМ

TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



Profilo Alluminio o Bordo pari
Aluminum Profile or Even Edge

COLORI LAMINATO
LAMINATE COLOURS
ЦВЕТА ЛАМИНАТА



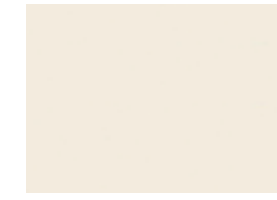
Moka - Mocha



Sabbia - Sand



Bianco - White



Avorio - Ivory



Grafite - Graphite



Olmo Mercurio finitura ALEVÈ
Mercurio Elm ALEVÈ finish



Olmo Bianco finitura ALEVÈ
White Elm ALEVÈ finish



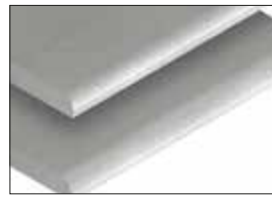
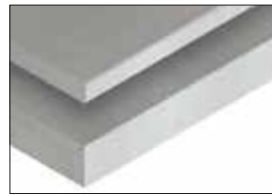
Rovere Barrique finitura ALEVÈ
Barrique Oak ALEVÈ finish



NERO finitura PIETRA
BLACK STONE finish

OKITE

TIPOLOGIA PROFILI
TYPE PROFILES
ВАРИАНТ ПРОФИЛЕЙ



Profilo F
F profile
Профиль F

COLORI OKITE
OKITE COLOURS
ЦВЕТА ОКИТЕ



INOX / STAINLESS STEEL / НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

PROFILO INOX
STAINLESS STEEL PROFILE
ПРОФИЛЬ ИЗ
НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ



SPESSORI DISPONIBILI
AVAILABLE THICKNESS
ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ ВАРИАНТЫ
ТОЛЩИНЫ



Spessore 3 cm
3 cm thick
Толщина 3 см



Spessore 6 cm
6 cm thick
Толщина 6 см



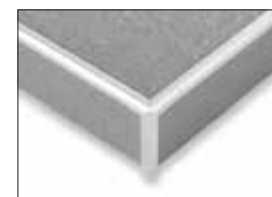
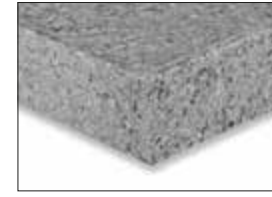
Spessore 10 cm
10 cm thick
Толщина 10 см



Spessore 15 cm
15 cm thick
Толщина 15 см

PIANI DI LAVORO / WORKTOPS / СТОЛЕШНИЦЫ QUARZO / QUARTZ / КВАРЦ

TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



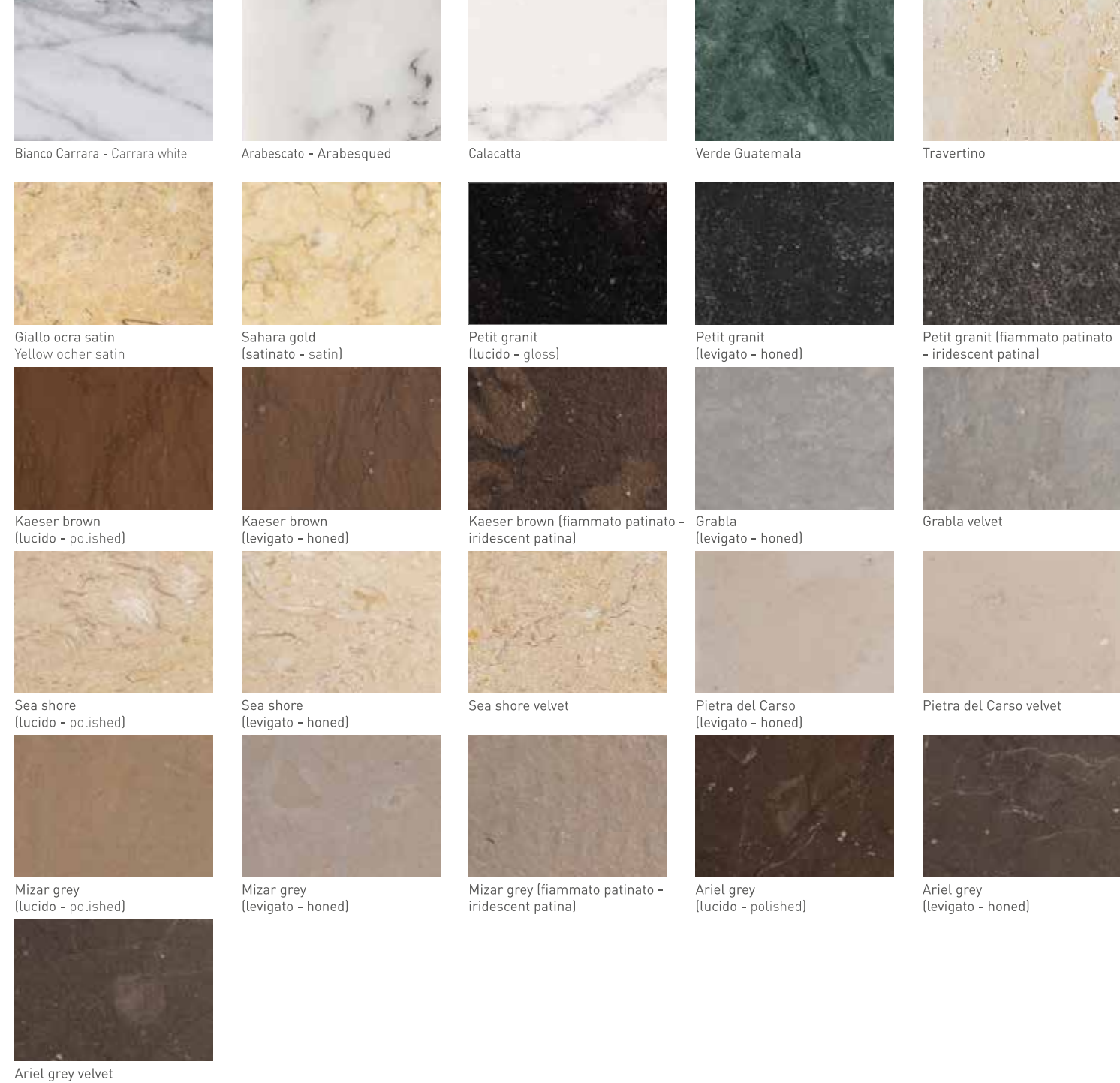
COLORI QUARZO
QUARZ COLOUR
ЦВЕТА КВАРЦА



TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



COLORI MARMO
MARBLE COLOUR
ЦВЕТА МРАМОРА



GRANITO SP. 3 CM / GRANITE W. 3 CM / ГРАНИТ ТОЛЩ. 3 CM

COLORI GRANITO
GRANITE COLOURS
ЦВЕТА ГРАНИТА



Il passaggio a GRASS ha consentito di proporre l'intera gamma di elementi estraibili della STOSA sotto un'unica configurazione di sponde carenate che, oltre a soddisfare il fattore estetico, con le eleganti finiture in acciaio, conferiscono anche al prodotto di base un elevato standard qualitativo, il tutto abbinato ad una estrema coerenza in tutta la linea di prodotti siano essi standard che ridotti, basata sull'estrema scorrevolezza, resistenza e stabilità delle guide.

By changing to GRASS the entire range of STOSA pullout elements can now be offered in a single configuration of covered sides which, as well as pleasing the eye, with elegant finishes in steel, gives the basic product a high quality standard, all extremely consistent with the whole line of standard and downsized products, based on the extreme smoothness, sturdiness and stability of the runners.

Переход к GRASS позволил предложить целую гамму выдвижных элементов STOSA в одной конфигурации боковин, которые кроме удовлетворения эстетических требований, с элегантно стальной отделкой, обеспечивают даже базовой продукции высокий стандарт качества, все при строгом советствии всей линии продукции, как стандартной, так и нестандартной, с основой на мягкости скольжения, прочности и устойчивости направляющих.

G* GRASS

IL PROGRAMMA COMPLETO DI CASSETTI VERSATILE DAL DESIGN ESCLUSIVO, UNICO E FUNZIONALE.

THE COMPLETE RANGE OF VERSATILE DRAWERS WITH AN EXCLUSIVE, UNIQUE AND FUNCTIONAL DESIGN.

КОМПЛЕКСНАЯ УНИВЕРСАЛЬНАЯ ПРОГРАММА ЯЩИКОВ С ЭКСКЛЮЗИВНЫМ ДИЗАЙНОМ, УНИКАЛЬНАЯ И ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ.



SPONDE STANDARD
Sponde scatolate in acciaio. Il sistema completo, preciso e personalizzato.
STANDARD SIDES
Box-type steel sides. The complete, precise and custom-made system.
СТАНДАРТНЫЕ БОКОВИНЫ
Боковины из стали. Комплексная, точная и персонализированная система.



GUIDE
Sistema di apertura, ad estrazione totale. Standard - Ammortizzate - Push-pull.
RUNNERS
Opening system you can pull out entirely Standard - Damped - Push-pull.
НАПРАВЛЯЮЩИЕ
Система открытия с полным выдвигением. Стандартная - С доводчиками - Push-pull.



SPONDE INOX OPTIONAL
Sponde scatolate in acciaio inox dal design elegante, ed eccellenti proprietà di scorrimento.
OPTIONAL STAINLESS STEEL SIDES
Box-type stainless steel sides featuring an elegant design, and excellent sliding.
БОКОВИНЫ ИЗ НЕРЖАВУЮЩЕЙ СТАЛИ - ОПЦИЯ
Боковины из нержавеющей стали с элегантно дизайном и превосходными характеристиками скольжения.



ACCESSORI
Antiscandalo di serie: su tutta la gamma, integrabile a richiesta col sistema di sicurezza apertura per bambini.
ACCESSORIES
Standard safety device: on the entire range, may be integrated into the child safety opening system by request.
ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ
С защитой от расщепления в стандартной комплектации: для всей гаммы, дополняемая по заявке системой защитой открытия для детей.

33 MULTIMEDIA STUDIO
Art direction and Graphic concept
Copying
Scenic design and art-buyering
Photorealistic 3D
Post-production

SELECOLOR
Colour separation

LA PIEVE POLIGRAFICA EDITORE VILLA VERUCCHIO S.R.L.
Print

NOVEMBER 2014





Stosa S.p.A.

STAB., SEDE AMM.VA E RECAPITO POSTALE:
S.S. Cassia, Km. 149,5
53040 Radicofani (SI) Italy

GPS:
N 42° 53' 50,6"
E 11° 45' 53,5"

INFO:
tel. +39 0578 5711 r.a.
fax +39 0578 50088

INFO LINE:
840 000 691

